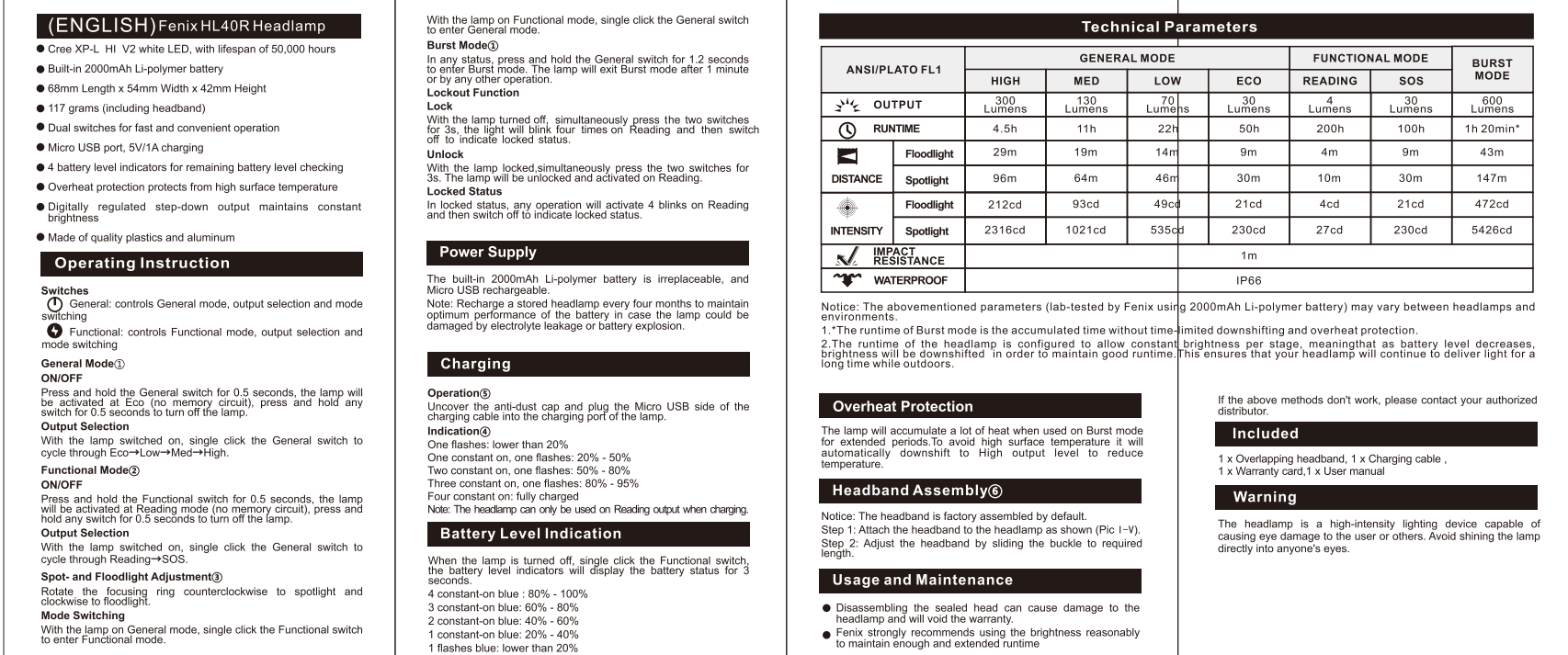


七国语言说明书/105G铜版纸/单黑双面印刷/风琴折4折再4折/225*392mm/A5



(F)RENCH LAMP Lampe Frontik HL40R

- Last blanche, COX PL4, H1 V2, avec une durée de vie de 50000 heures.
- Poids net/brut : 1,1kg/1,25kg
- Longueur : 68mm x Largeur : 54mm x Hauteur : 42mm
- Poids 117 grammes (Bandeau de tête inclus)
- Peut être programmé pour une utilisation simple et rapide
- • de rechargement Micro USB, 5V/1A
- 4 Indicateurs de niveau de batterie pour contrôler le niveau restant
- Protection de surchauffe pour protéger des brûlures
- Diminution de l'usure régulière de manette digitale pour prolonger une lumen
- Fabriqué avec des plastiques et de l'aluminium de qualité.

Paramètres Techniques

	MODE GÉNÉRAL			MODE FONCTIONNEL			MODE PUISSANT
	FORT	MOYEN	FAIBLE	ECO	LECTURE	SOS	
Puissance	300 Lumens	130 Lumens	70 Lumens	30 Lumens	40 Lumens	30 Lumens	600 Lumens
Autonomie	4,5h	11h	22h	50h	200h	100h	1h 20min
Lampe large	29m	19m	14m	9m	4m	9m	43m
Distance	Lampe étroite	96m	64m	46m	30m	10m	30m
Lampe large	212cd	93cd	49cd	21cd	4cd	21cd	472cd
Intensité	Lampe étroite	2316cd	1021cd	533cd	230cd	27cd	230cd
Résistance aux chocs							1m
Étanchéité							IP66

Mode d'emploi

Interupteurs

① **General:** contrôler le mode Général, sélection de puissance, mode de commutation

② **Fonctionnel:** contrôler le mode fonctionnel, sélection de puissance et mode de commutation

Mode Général

ON/OFF

Appuyer et maintenir l'interrupteur général pendant 0,5 secondes, la lampe va être activée en mode lecture (pas de circuit de mémoire), appuyer et maintenir l'interrupteur pour contrôler la lampe après activation de l'interrupteur pour éteindre la lampe.

Sélection de puissance

Avec la lampe allumée, un simple clic sur l'interrupteur général fera défiler dans le sens Eco - Faible - Moyen - Fort.

Mode Fonctionnel

ON/OFF

Appuyer et maintenir l'interrupteur fonctionnel pendant 0,5 secondes, la lampe va être activée en mode lecture (pas de circuit de mémoire), appuyer et maintenir l'interrupteur pour contrôler la lampe après activation de l'interrupteur pour éteindre la lampe.

Sélection de puissance

Avec la lampe allumée, un simple clic sur l'interrupteur fonctionnel fera défiler dans le sens lecture - SOS.

Ajustement de l'éclairage large et étroit

Faire tourner l'anneau de réglage focus dans le sens opposé dans le sens des aiguilles d'une montre pour élargir l'éclairage dans le sens des aiguilles d'une montre pour obtenir l'éclairage étroit.

Source de courant

1.La batterie Li-Polyomère 2000 mAh intégrée n'est pas remplaçable et rechargeable par micro USB.

2.Rechargez. Recherchez une lampe tout les 5 mois pour maintenir les performances optimales de la batterie. Bien recharger lorsque la lampe après activation de l'interrupteur pour éteindre celle-ci soit endommagée par une fuite de lumière électrique ou l'oxydation de la batterie.

Indication du niveau de charge de la batterie

Quand la lampe est éteinte, un simple clic sur le bouton fonctionnel allumera les leds d'indication du niveau de la batterie pendant 3 secondes.

- 4 allumes bleus : 80% - 100%
- 3 allumes bleus : 60% - 80%
- 2 allumes bleus : 40% - 60%
- 1 allume bleu : 20% - 40%
- 1 diode bleue : lower than 20%

Protection de surchauffe

La lampe va accumuler beaucoup de chaleur lors d'une utilisation prolongée en lumen puissant. Pour éviter une température trop élevée en surface elle va automatiquement descendre au niveau fort pour réduire la température.

Recharge

Opérations:

Enlever le cache anti-poussière et brancher le câble micro USB.

Indications:

Une seule Cigarette : Moins de 20%.

Une allume une cigarette: 20% - 50%.

Deux allumes une cigarette: 50% - 80%.

Trois allumes une cigarette: 80% - 95%.

Quatre allumes une cigarette: 95%.

Remarque: La lampe fonctionnelle ne peut être allumée qu'en mode lecture pendant la recharge.

Usage et Maintenance

• Débrancher le câble de la lampe peut causer des dommages et annuler la garantie.

• Si l'emballage démontre fortement d'usure ou l'intérieur lumineux raisonnable pour maintenir une autonomie optimale.

• Si les recommandations ci-dessus ne fonctionnent pas, merci de contacter votre revendeur agréé.

Accessoires

1 x bandeau rechargeant, 1 x câble de chargement, 1 x Carte de garantie, 1 x Mode d'emploi

Attention

Cette lampe frontale est un appareil à haute intensité lumineuse capable de causer des dommages aux yeux de l'utilisateur et aux autres personnes. Éviter de diriger le faisceau lumineux en direction des yeux.



[SPANISH] Linterna Frontal Fenix HL40R

- Led LXI CPL II, H12 V20000 LED, con vida útil de 50.000 horas
- Alimentado por 2 baterías de litio de 200mAh
- 85mm Larga x 54mm Ancho x 42mm Alto
- 117 gramos (incluyendo el cargador)
- Interruptor para una rápida y conveniente operación
- Puerto de carga Micro USB SV11A
- Indicador de carga directa de 4 niveles
- Protección para evitar que la superficie de la linterna llegue a altas temperaturas
- Baga de protección regulada digitalmente para mantener un brillo constante
- Fabricada en aluminio y plástico de calidad

Instrucciones de operación

Interruptores

General: Controla los funciones generales, potencia y cambio de modo

Funciones: Controla las funciones, potencia y cambio de modo

General:

Encendido/Agapado

Presione y mantenga el interruptor General por 0,5 segundos, la linterna se encenderá en potencia Eco (no tiene función de memoria), presione y mantenga cualquier interruptor para apagar la luz.

Selección de potencias

En la linterna encendida, click simple en interruptor General para recorrer a través del ciclo

Eco→Bajo→Medio→Alto

Modos/Bajones

Encendido/Agapado

Presione y mantenga el botón de funciones durante 0,5 segundos, la linterna se encenderá en potencia Eco (no tiene función de memoria), presione y mantenga cualquier interruptor durante 0,5 segundos para apagar la luz.

Selección de potencias

Con la luz encendida, click simple en interruptor General para recorrer a través del ciclo Eco→Bajo→Medio→Alto

Ajuste de Dificultad y Concentrado

Rotar el codo en contra del sentido de las agujas del reloj para concentrar la luz y en el sentido de las agujas del reloj para disminuir la luz.

Cambio de modo

Con la luz encendida en modo General, click simple en el interruptor General para ir a los modos Generales.

Modo Lúcido

En cualquier estado, presione y mantenga el interruptor General durante 3 segundos la linterna se apagará, la linterna se apagará de modo Lúcido después de 1 minuto o al ejecutar alguna otra operación

Modo Bucleo

En la luz apagada, presione ambos interruptores simultáneamente durante 3 segundos, la luz parpadeará 3 veces y se apagará indicando que está bloqueado.

Desbloqueo

En la luz bloqueada, presione simultáneamente ambos interruptores durante 3 segundos. La linterna se desbloqueará y se encenderá en modo Lúcido.

Estado de bloqueo

En estado de bloqueo, cualquier operación activará 4 parpadeos en potencia de Lúcido y se apagará indicando que está bloqueada.

Alimentación

La batería de polímero de litio de 200 mAh es irremplazable y recargable a través de puerto Micro USB

2 Nota: Recargue la linterna almacenada cada cuatro meses para mantener un rendimiento óptimo de la batería. Recargue inmediatamente la batería después de cada uso.

Carga

Operación

Cuando la luz se apaga y el símbolo de puerto Micro USB de la linterna y el puerto USB del cable a la fuente de alimentación.

Indicadores

Una luz parpadearando: menos de 20%.

Una luz encendida, una parpadearando: 20% - 50%

Una luz encendida, una parpadearando: 50% - 80%

Tres luces encendidas, una parpadearando: 80% - 90%

Cuatro luces encendidas: completamente cargada.

Nota: Cuando se está cargando, la linterna solo podrá ser usada en modo Lúcido

Protección de sobrecalentamiento

La linterna acumulará mucho calor cuando se usa en modo Lúcido durante extensos periodos de tiempo. Para evitar que la temperatura de la linterna aumente demasiado, la linterna automáticamente bajará a potencia Alta para reducir la temperatura.

[illegible]

Parámetros técnicos

ANSI/PLATO FL1		MODOS GENERALES				MODOS FUNCIONALES		MODO RAFAHA
	ALTO	MEDIO	BAJO	ECO	LECTURA	SOS		
 POTENCIA	300 Lúmenes	130 Lúmenes	70 Lúmenes	30 Lúmenes	4 Lúmenes	3 Lúmenes		600 Lúmenes
 AUTONOMÍA	4.5h 11h	11h 22h	20h 40h	50h 200h	400h 1000h	100h 15h 20min*		
DISTANCIA	Diminuido	29m	19m	14m	9m	4m	9m	43m
	Concentrado	96m	64m	46m	30m	10m	30m	43m
 INTENSIDAD	Diminuido	212cd 93cd	212cd 93cd	489cd 21cd	1cd 4cd	2cd 21cd	47cd 142cd	
	Concentrado	2316cd 93cd	1021cd 93cd	535cd 21cd	230cd 1cd	2cd 230cd	47cd 5426cd	
 RESISTENCIA A IMPACTOS		IP66						
 RESISTENCIA AL AGUA		IP66						

Nota: Los parámetros mencionados anteriormente (testeados en laboratorio) se basan en un panel de batería recargable de polímeros de litio 3.7V/2000mAh pueden variar en función de las condiciones de la batería y externos de uso.

* La autonomía en modo RAFAHA es un tiempo acumulado sin considerar el consumo de batería de potencia según tiempo y la protección de sobrecalentamiento.
 La autonomía de la interna frontal está configurada para permitir un brillo constante por etapa. Lo que significa que al ir al nivel de la batería bajo un brillo automático disminuirá bajara a una potencia inferior para mantener una autonomía adecuada. Esto es para asegurar que su interna frontal continúe iluminando durante largo tiempo en actividades al aire libre.

Indicador de Nivel de Batería

Cuando la interna está apagada, click simple en el interruptor de Funciones, el indicador de batería se encenderá durante 3 segundos según:

- 1 luces constantes azules: 80% - 100%
- 3 luces constantes azules: 60% - 80%
- 2 luces constantes azules: 40% - 60%
- 1 luz constante azul: 20% - 40%
- 1 parpadeando azul: menos de 20%

Ensamble de cintillo®

Nota: El cintillo viene ensamblado de fábrica.
 Paso 1: Inserte el cintillo a la interna como se muestra (imagen 1) y 2.
 Paso 2: Ajuste el cintillo desdoblado la hebilla según se requiera.

Uso y Mantenimiento

- Desasmar un cabezal sellado podría provocar daños en la interna que anularán la garantía.
- Favor recomendar el uso razonable de potencia para mantener suficiente autonomía.
- Si después de los métodos no funciona, por favor contacte a su distribuidor.

Incluye

1 x Cintillo de suspensión, 1 x Cable de carga, 1 x Hoja de garantía, 1 x Manual de Usuario.

Advertencia

La interna es un dispositivo que emite luz de alta intensidad capaz de causar daño a los ojos del usuario o de otras personas. Evite poner la luz en dirección de los ojos de cualquier persona.

Технические характеристики							
АНСИЛАТО FL1		ОСНОВНЫЕ РЕЖИМЫ			ФУНКЦИОНАЛЬНЫЕ РЕЖИМЫ		
	МАКС	СРЕДНИЙ	МИН	ЭКО	ЧТЕНИЕ	SOS	ТУРБОЕМ
ЯРКОСТЬ	300 люмен	130 люмен	70 люмен	30 люмен	4 люмен	30 люмен	600 люмен
Время работы	4 часа 300лм	11 часов	22 часа	50 часов	200 часов	40 часов	1 час 200лм*
Дистанция	Белосветный свет 29м	19м	14м	9м	4м	9м	43м
	Белосветный свет 96м	64м	46м	30м	10м	30м	147м
Дистанция	Белосветный свет 212мд	93мд	49мд	21мд	4мд	21мд	472мд
Интенсивность	Белосветный свет 2316мд	1021мд	535мд	230мд	27мд	230мд	5426мд
УДАРО ПРОЧНОСТЬ				1м			
ВОДО НЕПРОНИЦАЕМОСТЬ				IP66			

Значение: минимальные Werte параметры (протестированы в лаборатории Felm) с Li-Ionen-akkumulatorsystem 2000 mAh могут варьироваться между различными факторами при использовании различных элементов питания (аккумуляторов) и различной скорости зарядки.
 *1. Время работы в Турбо режиме указано сменено без защиты фонарей от перегрева и автоматического понижения яркости.
 2. Время работы фонарей задано так же, чтобы обеспечить достаточную яркость в каждом режиме. Когда заряд батареи падает яркость будет постепенно уменьшаться, чтобы минимизировать время работы фонарей.

Зарядка	Эксплуатация и уход
Управление: Открытие защитной крышки и соединение MicroUSB порт зарядного блока с сетевой розеткой. Индикация: Один мигает: менее 20% Два мигает: 20% - 50% Три мигает: 50% - 80% Три мигает: 80% - 95% Четыре мигает: полный заряд Примечание: во время зарядки фонарь может использоваться только в режиме Чтение. Сборка фонаря® Присоединение: сборка фонаря на заводе. Шаг 1: Присоединение крепления к фонарю как показано на рисунке (P.1 - P.4). Шаг 2: Отрегулировать крепление прижимки до необходимой длины.	● Не разбирать головную часть фонаря - это нарушит зарядную и защитную функцию, а также будет потеряна гарантия на фонарь. ● Не использовать фонарь для хранения вещей, особенно вещей, вызывающих коррозию или вред для фонаря. Если вышеуказанные случаи не решают проблемы, пожалуйста, обратитесь к продавцу или в магазин оригиналов. Комплектация 1 зарядное на розетку с поручками, 1 кабель для зарядки 1 зарядный кабель, 1 инструкция. Предостережение Внимательно! Фонарь содержит источник света повышенной яркости. Избегайте попадания прямого света в глаза.